

[...]

32.525/VIII/PN

[...]

Betreft: klacht tegen de Vlaamse Milieumaatschappij

Met toepassing van artikel 65 bis, § 4, laatste lid, van de gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (SWT), werd, door de Adjunct-gouverneur van de provincie Vlaams-Brabant, bij de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (VCT) een klacht aanhangig gemaakt uitgaande van een Franstalige, de heer [...], wonende te Kraainem, omdat hij van de Vlaamse Milieumaatschappij (VMM) m.b.t. het heffingsjaar 2000, opnieuw een in het Nederlands gesteld aanslagbiljet heeft ontvangen.

Ter zitting van 3 mei 2001 heeft de VCT deze klacht onderzocht en het volgende advies uitgebracht.

*
* *

Op de vraag om inlichtingen hebt u het volgende meegedeeld.

Overeenkomstig de bepalingen van de omzendbrief RV 97/29 van 7 oktober 1997 met betrekking tot het taalgebruik in de diensten van de Vlaamse regering, werd op 5 oktober 2000 een aanslagbiljet in het Nederlands verstuurd. Op 19 oktober 2000 verzocht de heer [...] de Vlaamse Milieumaatschappij hem een Franstalig document over te maken. Op 26 oktober 2000 maakte de Vlaamse Milieumaatschappij aan betrokkene een vertaling van zijn aanslagbiljet over.

De heer André Kahn herinnerde de Vlaamse Milieumaatschappij op 5 december 2000 aan zijn aanvraag van 19 oktober 2000. Teneinde moeilijkheden te voorkomen maakte de Vlaamse Milieumaatschappij aan de heer [...] op 15 december 2000 opnieuw een Franstalig document over, niettegenstaande er geen reden is waarom voornoemd document niet bij betrokkene zou aangekomen zijn."

*
* *

De heer [...] had reeds een gelijkaardige klacht ingediend aangaande het aanslagbiljet voor 1998, waarover de VCT zich in haar advies 30.297/30.298 en volgende van 29 april 1999 had uitgesproken. De VCT had daarin geoordeeld dat een aanslagbiljet een betrekking is tussen een openbare dienst en een particulier, en dat, met toepassing van artikel 25, § 1, van de SWT, waarnaar wordt verwezen in artikel 39 van de gewone wet van 9 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, de plaatselijke diensten van de randgemeenten in hun betrekkingen met een particulier de door de betrokkene gebruikte taal gebruiken voor zover die taal het Nederlands of het Frans is.

Ingevolge het voormelde VCT-advies, was de taalaanhorigheid van de heer [...] de VMM met zekerheid bekend.

Aldus diende het betaalbiljet betreffende de heffing ter bescherming van de oppervlaktewateren voor 2000 hem in het Frans te worden toegestuurd.

De VCT bevestigt bijgevolg haar vorig advies en is van oordeel dat de klacht ontvankelijk en gegrond is. Zij wijst erop dat het Franstalige document dat de klager achteraf werd toegestuurd, als een origineel exemplaar dient te worden beschouwd.